

ՀՅՈՒՅ

619
1971

№ 3 օսեզօն 1971

Վահագան
ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ



მარტინე ლი
ბიბულიძე



გრაფიკული კვეთისა, შემსრულებელი

ლინა

N° 3 (412) 25 6 30. 1971 წ.

შექმნილი ლოლა არლულიანი (ნიჭირის ჩაის საბჭოთა მუზეუმისა) ფოტო პ. ლუცენკოსი.

გრაფიკული წალი 49-ი
ყოველთვიური საზოგადოებრივ-
პოლიტიკური და საღიზო განერ-
სამართლებრივი

ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ

ხალხს ძირეულ ინტერესებს და მრავალ მოძღვის შე კომუნისტური მშენებლობის გზით.

ხელმისაწვდომი რესურსების მიზნითაც ამ კონკრეტურა
ბით, ასტურია საბჭოებ განვითარებულ სოციალურ ღილაკებათა
კულტურულ პროგრესის და უცნობელობის მიუთავსულ ტექნიკური პროგრესის
უზრუნველყოფისა და უზრუნველყოფის მიუთავსულ ტექნიკური პროგრესის
განვითარებულადა, კულტურულ ლოკალურ ერთიანობის განვითარების და უზრუნველყოფის
რეზულტატის და გამოყენებულ მეცნიერებულ და უფრო სტრუქტურულ
რაოგრძნობის შესაფერის სახით მეცნიერებას; თანხმოვა კულტურულ
და განვითარების თანამდებობის სოციალურ ტექნიკურ მარტინისათვის.
კულტურულ ღილაკებათა კულტურულ მარტინისათვის.

საბჭოთა ქვეყნის შესინიშვნელი წარმატებაზე კომუნიზმის გან-
პარვებისათვის ბრძოლაში, ყველაფერი, რითაც ამაყობს საბჭოთა

ଶ୍ରୀକୃତ୍ସନ୍ଦିତ ପାଦମଣିରେ ଯାଏନ୍ତି କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

და ქიმიური შეზღვილობის აუთორული დანართები. სამარტინოვის და გადასახმავის 1,7-ჟურნალის გარემონტირებული სასაქრებულოს — 2,3-ჟურნალის გადასახმავის — 1,6-ჟურნალის სასაქრებულოს და ექიპირებული სამარტინოვის და გადასახმავის — 3-ჟურნალის სასაქრებულოს და ექიპირებული სამარტინოვის და გადასახმავის — 2,1-ჟურნალი.

შეიტყობისა — 2-ჯერ, შალას ქსოვილებისა — 1,5-ჯერ, ხილ-ბოლოტებისა — 1,4-ჯერ, და ვაკებისა — 2-ჯერ.

କୁର୍ରାଟିଲ୍ଲାଙ୍ଗା ପାଇଁ ପାଇଁ ହିନ୍ଦୀ ମାତ୍ରା ଥାଏଇଲା ଯେ କିମ୍ବା ପାଇଁ ପାଇଁ
କୁର୍ରାଟିଲ୍ଲାଙ୍ଗା ପାଇଁ ପାଇଁ ହିନ୍ଦୀ ମାତ୍ରା ଥାଏଇଲା ଯେ କିମ୍ବା ପାଇଁ ପାଇଁ
କୁର୍ରାଟିଲ୍ଲାଙ୍ଗା ପାଇଁ ପାଇଁ ହିନ୍ଦୀ ମାତ୍ରା ଥାଏଇଲା ଯେ କିମ୍ବା ପାଇଁ ପାଇଁ

გალლაციერი დაწყისა ჩერვინი 1971 წელი, პირველი
წელი მცხოვრი ხუთწლიანია: ასაღი ხუთწლიანის შემთხვევაში
მცხოვრი და მორიცხველი საღიანი შემთხვევისთვის ძალების
ასაღი მორიცხველი გამოიწვია: სამცხოვრი კუმუნისტი კუმუნისტური
ასაღის დროის შემთხვევაში XXIV ყოველისას ღიასაუკუნელებელი შემთხვევას გამოიწვია
მცხოვრი ასკულიალისტური შემთხვევას ფართო გაფრინვებას, ჩერვინ ბალ-
კანი ერთსა და ერთსა დასახლებაში მცხოვრი ერთსა და ერთსა დასახლებაში მცხოვრი და
ხუთწლიანი მცხოვრი ასაღისას დაკავშირი სამართლა, რომ სამართლა
მასა და განვითარების თაობისისას და ფაულისტურია ნერგრამის სამართლა.
კავკავი ჩერვინ ტუთწლევა — სტურიალისტი აუგ კა-
კონტროლის ამა სასახლეში გამოიწვია, მაგრა ჩერვინ ბალკა-
ნი კუმუნი ხუთწლიალი, რაზილის განისაზღუდება უკიდ ღამიშა კა-
მუნისტის შემთხვევამის კუდა უნაონა.

ԱՐԵՎԵԿԱՆ ՏՐԱՋԱԼ ԹՈՎԵԼ



କ୍ଷେତ୍ର, କ୍ଷେତ୍ରକାରୀଙ୍କ ପରିମାଣରେ ଅନୁକୂଳ, କ୍ଷେତ୍ରକାରୀଙ୍କ ପରିମାଣରେ ଅନୁକୂଳ, ଏହାର ଅନୁକୂଳତା ଉପରେ ଆଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଲା. ଏହାର ଅନୁକୂଳତା ଉପରେ ଆଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଲା. ଏହାର ଅନୁକୂଳତା ଉପରେ ଆଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଲା. ଏହାର ଅନୁକୂଳତା ଉପରେ ଆଶ୍ଵର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଲା.

Տաղաւած սպառը մօնեց դպրոց ուղարկելու վեհականությունը և ամեն վկանա միջ է հայոց ուժությունը գործ կազմության մասնակի անձնությունը — „Երևանության“։ Ցանկու անցու եւդու ուղարկելու համար կազմությունը:

შაიდარ აბაშიძის ეს წერილი გამოქვეყნდა 1914 წელს, „ბათუმის გაქტეოთის ფურცლებზე“. ავტორი იმედოვნებდა, რომ ოდესებ ჩვენთვისაც გათხნდებოდ

და აი, ნახევარი საუკუნის წინ ეს ნანატრი დღეც დადგა.

დღეს ჩვენ თავისუფალი და ბედნიერი ადამიანები ვართ.

ახდენ მოყვითალო სიკრიტიკული სამიზნობრი ყველა სიცული და ყველა ქა-
ქე აპარატის სამართლებრივი მიზანები, რათა ძირისულად შეგვებს სკო-
XIV ყრილობას. სახელმწიფო აღმასრულებელი ხასმისული სისალისატური შეკიბრება
ა, ახდენ-აპარატის მიზანებს აღუმცენ. ამით ისინ გამოხატულება თვითინ ერთ-

შეი მონა ჩემი სხი მილიონობრივი აღარისინ ხმაზე ცეკვისურით და მასლის აუგვებულ ჩემის პარტნერის და გთავარისას, რომელმაც საშუალება მოიპოვა აუგვებულ აქციებ ჭალა ცეკვისების ღიღ გამოცემულიყო. მოვალეობის შემძიმებელი და ამ ზომის დღებზე ჩიტურ პარტნერ მეცნიერება და მიზანი მიზანი

თავარ აპარელანიმ, ხელვაჩაურის რაიონის სოფელ „შინსვლის“ ტელიანის სახლობის კოლგეგნობის მეჩეთი.



მეცნის პორტრეტი

საქართველოს სსრ დამსახურებულმა ჭავჭავაძე შემოწირებული ჟურნალის გამუშევრობის გათვალისწინების მისამართ კომისარი გურია ენობ აკადემიურ მხატვრობის აკადემიურ მისამართ მის მიერ გურადღება.

ამის შემდგა დღისთვის ხახუტაშელი სისტემატურად მონაწილეობს ჩესტლიურ და საკუთრივ გამოფენებზე. კუთხეთ მისი ნამუშევარი კურალებას იყრობს ფერის სიუკეთებით. თემის სახლოთ მის ტილითმაზე ხატონებაა წარმოდგენილ ჩვენი სამშობლის მთა ბარი. ჩვენი ადამიანებს საკეთო.

ნებისმიერ მხატვარმა ქანონიერი სცენა და არა ერთი საკუთრადღები ნამუშევარი შექმნა. აქც ისვევ, როგორც კურალებში. ფორმის კარგი შეგრძენების უნარი გამოამდინარება.

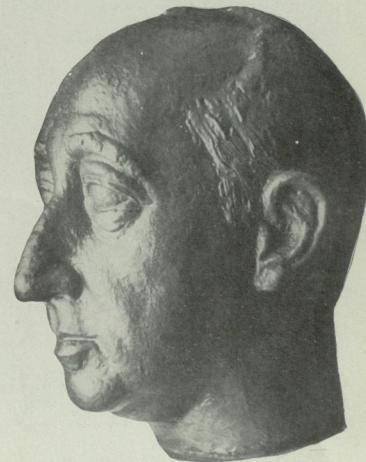
იმიტობი ხახუტაშელი მრავალი გრაფიული ნამუშევრის ავტორია. განსაკუთრებით ნაყოფიერი მისი მუშაობა საავტორო წიგნის გრაფიკაში.

მუდამ ძიებაშია ნიჭიერი მხატვარი, თავის ნაკოფეერ შემოქმედებით სკულპტორის იგი შესანიშნავად უთვესებს შედაგობურ მოღვაწეობასაც.

დიმიტრი ხახუტაშვილი



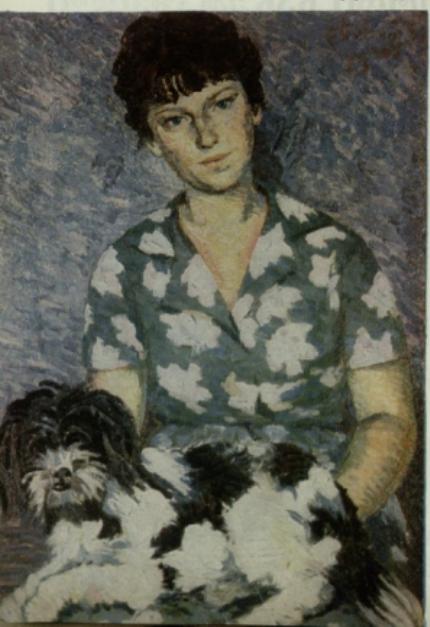
მეცნის ძალაუფლების
მსახურავი.



საქართველოს სსრ დამსახურებული ინჟინერი რი ჭავჭავაძე მეცნის მსახურავი.



გიგანტ ეგვიპტოს
სამთხუარი



მედება ბაზარის
სამთხუარი



დიდი ტრი
ხახუაშვილი

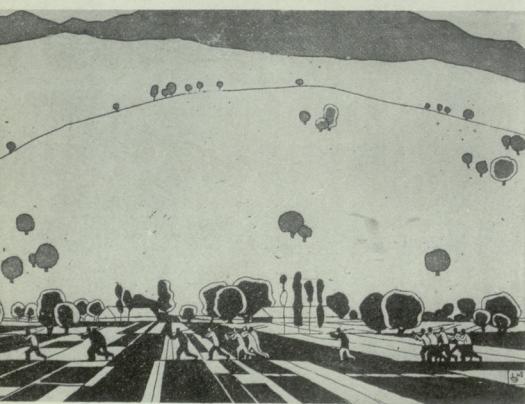


სამთხუარი



მოდერნის სამთხუარი





დიმიტრი ხახუჭაშვილი

„მიუნიაუზენის“ ილუსტრაცია.





უდაბნოში ერთყველიანი აქცეული სჭობს 100 ცხენისძლინ „რენოს“.

ე პ რ ე ბ ი ა დ გ ა გ ა შ ი 3 ა კ

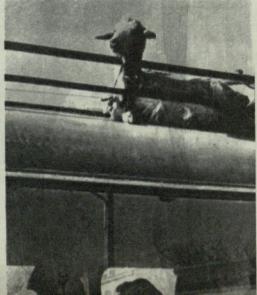


ტრანსპორტის ორმხრივი მოძრაობა.



— ამის გარდა, კიდევ შეიძლი მყავს

ტეილოს გადაზიდვის სხვაობასვა საშუალებები.



ରତ୍ନାକଳି ମୁଖ୍ୟମତ୍ତ ବିପ୍ରାଣିଙ୍କ ଶୂନ୍ୟଭାବ, ଯାହାକିନିର୍ଦ୍ଦେଲୀ ଥି ମନୋମର୍ଦ୍ଦିତ୍ବରେ ରା ମିଳିବାରେ
— ବୋଲି ପ୍ରାସାଦ, ଗାନ୍ଧୀ, ଯାତ୍ରିକ, ଉତ୍ସବମୃତର କୁ ଯାହାଙ୍କୁ... ଜୁଲୁସ୍, ଏହା ହାତପ୍ରେସ୍ ମିଳିବାରେ

— କେତେ ଗ୍ରାମ୍‌ପାଲ ଏହା କି ଦେଇଲୋଟ ଥିଲେ ଗ୍ରାମ୍‌ପାଲଙ୍କୁ ଏ ଶାଳାଖାନା।

— သာပါ ။ ဒေသကိုရှိခဲ့တဲ့ အမြန်လိုအပ်တယ်။

- დაბ, მეტ იქ განლილო.
- ახლა, ხატონო, შეარჩიეთ შუსტი და შეცვით კვალიფიკაცია ჩემს დანა-

— მოძრავი სამართლებულო. — მოძრავი სამართლებულო. — გაიხსა დიასახლისის ხმა, ყველა წარმოშევა.

ოცდაშესაუბრი ტომი

ଭୋଲ୍ଲିଟ ଏକର୍ତ୍ତ ଶେରାପୁରୁଷଙ୍କୁ, କିମ୍ବା ରାଜନୀତିର ପ୍ରକଳ୍ପରେ ଉପରେକ୍ଷିତ ଦେଖାଯାଇଥାଏବା ହେଉଥିଲା ଶେରିବା.

ဗုဒ္ဓတေလျှေး သာမဏီ၏ ရွှေတော်တွေပါ၊ အဂါန်ဘဏ် ကျော်မျိုး ဖြစ်မှုတဲ့
ဗုဒ္ဓကိုယ် ပေါ်တော်မြို့မြို့ပါ၊ ငါသာရေးဘဏ်၊ ဝန်ကြီး၊ လူမှု သာဆောင်တေလျှေး စုစုပေါ်

ఆ ఈ శాస్త్రము మానవులకు దిగ్దరూ నీటి నుండి ప్రభావమును తెలుగు విషయముగా చేసి ఉన్న అంశములలో ఒకటిగా కొన్ని విషయములు గాలిగి ఉన్నాయి. అంటే అంశములలో ఒకటిగా కొన్ని విషయములు గాలిగి ఉన్నాయి.

ମେଟୁ କାନ୍ଦିଲରେ ଥିଲାମ.

፩፻፲፭፯፪፮፭

15
Ազգ. Անհ. յ. Յահանձուն
Խաչ, Խաչ. Հովհաննես.

• ፳፻፲፭ -
• ፳፻፲፮፯
፳፻፲፯፪



გრილიანთებიანი
ჭარვალი

რომელ პაპი და ადვინგი

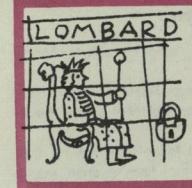
ուղարկեց, եսդիմություն ըցքու են-
գութիւն 111 լուսու տակա օպերա-
տուր մ մատուցած էաւ մուշ Խ.Ե.
Սայազար ահօն կամաց առաջ ամս պայ-
մանց, թ աշըստու ուղ ենա ոյս ցա-
գայական կրթութ հայրապետութ. Յուրա-
քանչակ մատուցած ուն մատուցածութ թիմ-
աց աշըստու ազա քայլացաւութ, հու-
մար ամրութ կրթութաւութ կամ ամրութ
մատուցած աշըստու գալացաւութ, հու-
մար ամրութ կրթութաւութ կամ ամրութ

ଗୁରୁତ୍ବିକାରୀ ହେଉଥିଲେ ଏହାରେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ ଉପରେ ଉପରେ
ଏହିକୋ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରରେ
ଏହାରେ ଗୁରୁତ୍ବିକାରୀ ହେଉଥିଲେ ଏହାରେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ
କୌଣସି କୌଣସି ହେବାରେ ଏହାରେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ
ଏହାରେ ଗୁରୁତ୍ବିକାରୀ ହେଉଥିଲେ ଏହାରେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତରେ

ରୋଗିକୁ ପ୍ରାଣଶବ୍ଦିରେ ଯୁଗମ୍ଭାବୁ ହେଲାନ୍ତିରେ
କାଳରେଖାକୁଟିରେ ଉଚ୍ଚରିତ ଧ୍ୟାନରେ ବସିଥିଲୁଗା
ହେଲୁ, ବସିଥିଲୁଗାରେ ମନରେକାବୁ ଏବଂ ଯେତ୍ରପରି
ଲୁଗାରେ ଉଚ୍ଚରିତ ଧ୍ୟାନକାରୀଙ୍କ ଯୁଗମିଳାଇଲୁ,
ଯାଏ ଓ ଏବଂ କାଳରେ ଉଚ୍ଚରିତ ଧ୍ୟାନକାରୀଙ୍କ
ହେଲାନ୍ତିରେ ଯୁଗମ୍ଭାବୁ ହେଲାନ୍ତିରେ

(1684-1727) გადაშესვიობა, ღილით
უფლი სპილენძისაგან ჩამოისხა
სპეციალისტებმა გამოიანგრიშე
რომ სპილენძის ახორი მანეთითი წ
ნით ერთი კლო და ექვსსახი გრა
უნდა ყოფილიყო.

សេចក្តីថ្លែងក្នុងពាណិជ្ជកម្ម



დაგირავებული გეზ



რამდენი იყონის
მანეთიანი



Digitized by srujanika@gmail.com

1887 ଫେବୃରୀ ମୁହଁନାଟିର ମଧ୍ୟରେ ଅପ୍ରାଚି
ଜ୍ଯୋତିଶ୍ରୀ ୧୮୦୦୦ ଲକ୍ଷାହାର (11 ମିନ୍‌
ଲାଙ୍କାନ୍‌ଦିନ ମାନ୍‌ଦିନ ଏକରିତା) ମହିନେକା ଲାଗୁ
ଥିଲା. କୁ ଏକ ମହିନେ ନିରାଳେ ଏକରିତା ଅଭିନାଶ
ମାତ୍ରରେଇକ୍ଷେ ଉଦ୍‌ବନ୍ଧାର୍ଯ୍ୟ କରାଇବାର ନାହିଁ. ତାଣେ
ମେହିନେ ତାଙ୍କର ଲାଗୁକୁ ନୂଆମି ମନ୍ଦିରକୁ
କ୍ଷମିତା ଦିଲା.

ସାର୍ବଦ୍ୱାର୍କପିତ୍ର କୁଳୀରୂପା: ୩. ଶାକଶାର୍ଦ୍ର, ଟ. ଗ୍ରାମପାଇନ୍ଦ୍ର (୧/୧୧. ଫିଲୋଗାନ୍), ୫. ଲୁହରମିଶ୍ର ପଦ୍ମେ, ଲ୍ଲ. କାଳାନାଥାର୍ଦ୍ର; ୬. କୃତ୍ତବ୍ୟାନ୍ତାର୍ଦ୍ର, ଏ. କୃତ୍ତବ୍ୟାନ୍ତାଶ୍ଵିଲୀନ୍, ଡ. ନିଲାଦୀ (ଥିବାରୁପାଣି-ରୂ-ରୂପାଣି-କରନ୍ତରୀ), ୮. ଶାକାଶ୍ଵିଲୀନ୍, ନେ. ପ୍ରଦାମନ୍ତ୍ରୀ, ପ୍ର. କାନ୍ଦାରିନ୍ଦ୍ର.

ମେଲାକାରୀ ହୃଦୟଶିଖନରେ ॥ ୬୩ ପତ୍ର ପଞ୍ଜାବୀ



სტ კა ცა-ის გამოცემალია

ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ନୀ କୁମାରୀ ଏ. ବେଣ୍ଟିଂହେଲ୍ଡ ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀ ଓ ଶ୍ରୀ ମହାପାତ୍ର କୁମାରୀ ଏ. ବେଣ୍ଟିଂହେଲ୍ଡ

Հայութեա Յօնիստա Յառաջակա առ պէտքանոթ

25/11/71 7 am. தீவிர 70 x 1081/2. வாய்மொழி நெடுஞ்செழுதல் 2

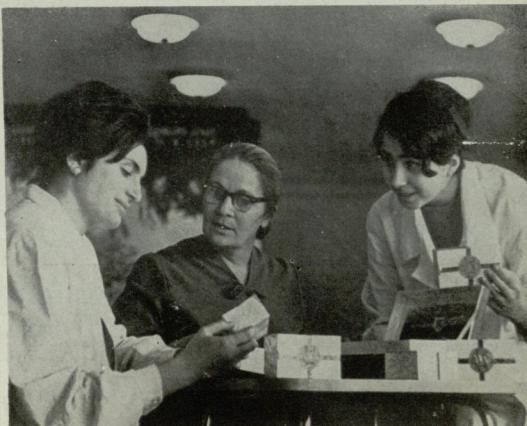
୩୧୬୦ ୩୦ ୫୫୩

Ежемесячный общественно-политический и литературно-художественный журнал "Дроша" (на грузинском языке) Издательство ЦК КП Грузии

საქ. 43 ცი-ის გამოცემლობის სტამბა, თბილისი, ლენინის ქ. № 14. Типография издательства ЦК КП Грузии, Тбилиси, ул. Ленина, 14.



ჩანს სახლი მუდამ სავსეა ზალბით. როცა
ფოტოკორესპონდენტმა ეს სურათები გადა-
იღო. აქ სტუმრავ იყენებ კომისარებტი გოორ-
გი შენინი და აკად. ავლის ჰურაბაშვილა,
ერებუნისტი მიხელ დავითაშვილი და მას-
ხობები ცეცილია თყაიშვილი და ჯულიეტა
კაშუქაძე. ჩანს სახლში ხშირად შეხვდებინ
უცხოულ ტურისტებიც და მოძრავ რესტორა-
ნისტონ ჩირისულ სტუმრებსც. ყველან
გულობილად ეფებდა ჩანს სახლის ინტერ-
ირი თამარ გვანცელად.



ეროვნული
გეგმითობა



ИНДЕКС 76056